



PHOTON LED MASK 8IN1



USER MANUAL



PROFESSIONAL TREATMENT AT HOME

DEAR CUSTOMER,

THANK YOU FOR PURCHASING THIS PRODUCT.

PLEASE READ THIS USER MANUAL CAREFULLY AND KEEP IT FOR FUTURE REFERENCE.

THIS MANUAL CONTAINS THE PRODUCT'S USER MANUAL IN 4 LANGUAGES.

FOR THE MANUAL IN OTHER LANGUAGES USING THE QR CODE BELOW.

VÁŽENÝ ZÁKAZNÍKU,

DĚKUJEME ZA ZAKOUPENÍ TOHOTO PRODUKTU.

PEČLIVĚ SI PROSÍM PŘEČTĚTE TUTO UŽIVATELSKOU PŘÍRUČKU A USCHOVEJTE SI JI PRO BUDOUCÍ POUŽITÍ.

V TÉTO PŘÍRUČCE NALEZNETE MANUÁL K POUŽÍVÁNÍ PRODUKTU VE 4 JAZYCÍCH.

PŘÍRUČKU V DALŠÍCH JAZYCÍCH NALEZNETE POD QR KÓDEM NÍŽE.

VÁŽENÝ ZÁKAZNÍK,

ĎAKUJEME ZA ZAKÚPENIE TOHTO PRODUKTU.

PROSÍM, POZORNE SI PREČÍTAJTE TENTO NÁVOD NA POUŽITIE A USCHOVAJTE SI HO PRE BUDÚCE POUŽITIE.

V TEJTO PRÍRUČKE NÁJDETE MANUÁL NA POUŽÍVANIE PRODUKTU V 4 JAZYKOCH.

PRÍRUČKU V ĎALŠÍCH JAZYKOCH NÁJDETE POD QR KÓDOM NIŽŠIE.

Шановний покупцю,

дякуємо за придбання цього продукту.

Будь ласка, уважно прочитайте цю інструкцію користувача та збережіть її для подальшого використання.

Цей посібник містить інструкцію користувача продукту 4 мовами.

Ви можете знайти інструкцію іншими мовами за QR-кодом нижче.



EN

DEAR CUSTOMER, THANK YOU FOR PURCHASING THIS PRODUCT. PLEASE READ THIS MANUAL CAREFULLY BEFORE USE AND RETAIN IT FOR FUTURE REFERENCE.

PALSAR7 - ABOUT THE BRAND

PALSAR7 IS A BRAND SPECIALIZING IN INNOVATIVE PRODUCTS FOR PROFESSIONAL SKIN CARE FROM THE COMFORT OF YOUR HOME. IT OFFERS MODERN TECHNOLOGIES THAT SUPPORT SKIN HEALTH AND BEAUTY WITHOUT THE NEED TO VISIT A BEAUTY SALON. THE BRAND EMPHASIZES QUALITY, SAFETY AND EASE OF USE OF ITS PRODUCTS. THANKS TO THIS, YOU CAN INDULGE IN PROFESSIONAL CARE ANYTIME, ANYWHERE.

CZ

VÁŽENÝ ZÁKAZNÍKU, DĚKUJEME ZA ZAKOUPENÍ TOHOTO PRODUKTU. PŘED POUŽITÍM SI PEČLIVĚ PROČTĚTE TENTO MANUÁL A UCHOVEJTE HO PRO PŘÍPADNÉ BUDOUCÍ POTŘEBY.

PALSAR7 - O ZNAČCE

PALSAR7 JE ZNAČKA SPECIALIZUJÍCÍ SE NA INOVATIVNÍ PRODUKTY PRO PROFESIONÁLNÍ PÉČI O PLEŤ Z POHODLÍ DOMOVA. NABÍZÍ MODERNÍ TECHNOLOGIE, KTERÉ PODPORUJÍ ZDRAVÍ A KRÁSU PLETI BEZ NUTNOSTI NÁVŠTĚVY KOSMETICKÉHO SALONU. ZNAČKA KLADÉ DŮRAZ NA KVALITU, BEZPEČNOST A SNADNÉ POUŽITÍ SVÝCH PRODUKTŮ. DÍKY TOMU SI MŮŽETE DOPŘÁT PROFESIONÁLNÍ PÉČI KDYKOLIV A KDEKOLIV.

SK

VÁŽENÝ ZÁKAZNÍK, ĎAKUJEME ZA ZAKÚPENIE TOHTO PRODUKTU. PRED POUŽITÍM SI POZORNE PREČÍTAJTE TENTO MANUÁL A UCHOVAJTE HO PRE PŘÍPADNÉ BUDÚCE POTREBY.

PALSAR7 - O ZNAČKE

PALSAR7 JE ZNAČKA ŠPECIALIZUJÚCA SA NA INOVATÍVNE PRODUKTY PRE PROFESIONÁLNU STAROSTLIVOSŤ O PLEŤ Z POHODLIA DOMOVA. PONÚKA MODERNÉ TECHNOLOGIE, KTORÉ PODPORUJÚ ZDRAVIE A KRÁSU PLETI BEZ NUTNOSTI NÁVŠTĚVY KOZMETICKÉHO SALÓNU. ZNAČKA KLADE DÔRAZ NA KVALITU, BEZPEČNOSŤ A JEDNODUCHÉ POUŽITIE SVOJICH PRODUKTOV. VĎAKA TOMU SI MÔŽETE DOPRIAŤ PROFESIONÁLNU STAROSTLIVOSŤ KEDYKOLYVEK A KDEKOLYVEK.

UA

Шановний клієнт, дякуємо за придбання цього продукту. Перед використанням уважно прочитайте цю інструкцію та збережіть її для подальшого використання.

PALSAR7 - ПРО БРЕНД

PALSAR7 це бренд, що спеціалізується на інноваційних продуктах для професійного догляду за шкірою в комфортних домашніх умовах. Він пропонує сучасні технології, що підтримують здоров'я та красу шкіри без необхідності відвідування салону краси. Бренд робить акцент на якості, безпеці та простоті використання своїх продуктів. Завдяки цьому ви можете насолоджуватися професійним доглядом у будь-який час і в будь-якому місці.

ABOUT THE PRODUCT

The device uses the principle of light therapy to activate skin cells and improve skin condition through specially adjusted light of specific wavelengths. It is a non-invasive, painless and safe method of skin care without the use of chemicals. After being absorbed by the skin, the light is converted into intracellular energy, which triggers a photochemical and enzymatic reaction. During this process, a large amount of glycogen and protein is produced, which promote cell metabolism and collagen regeneration. Thanks to this, effects such as rejuvenation, acne treatment, dark spot reduction, skin firming, wrinkle smoothing and skin whitening, can be achieved.

PRODUCT DESCRIPTION



PRODUCT FUNCTIONS

This LED mask uses 72 pieces of LEDs in 4 colors (Red, infrared, green, blue), thanks to the combination of lights, the mask offers 8 modes. Their functions are as follows:

Red light ($630\text{ nm} \pm 10\text{ nm}$): This light, called bioactive light, is characterized by high purity, intensity and uniform density, which makes it suitable for skin care and health. Red light increases cell vitality, accelerates blood circulation, promotes cell metabolism, stimulates the regeneration of collagen and fibrous tissue, thereby improving skin elasticity and reducing dullness. It is a great anti-aging aid, acts as an antioxidant and promotes skin renewal.



INFRARED LIGHT/INVISIBLE LIGHT ($850\text{ nm} \pm 10\text{ nm}$)

This light promotes collagen production in the skin, accelerates its metabolism, brightens skin tone, tightens pores, and helps achieve a more youthful appearance. Since infrared light is invisible, no light is visible when this mode is selected. Infrared Light/Invisible Light



Blue light ($450\text{ nm} \pm 10\text{ nm}$): This light corresponds to the absorption maximum of porphyrin, a metabolite of *Propionibacterium acnes*. During the de-excitation process after stimulation of porphyrin, a large amount of singlet active oxygen is generated, which creates a highly oxidative environment that destroys *Propionibacterium acnes*. This helps in the treatment of acne.



Green light ($520\text{nm} \pm 10\text{nm}$): It can help soothe the skin, relax the nerves, and restore balance to sensitive skin. Stabilizes and relaxes the nervous system and promotes the removal of toxins from the body.



Yellow light (combination of red and green light) ($580\text{ nm} \pm 10\text{ nm}$): This light helps to improve the oxygen exchange function of skin cells, promotes microcirculation, breaks down and lightens pigment, stimulates cell growth, and thus smoothes the skin, brightens skin tone, regenerates the skin, and reduces wrinkles.



Purple light (combination of red and blue lights) ($420\text{ nm} \pm 10\text{ nm}$): This light is a good helper in treating acne and removing acne scars.



Cyan light (combination of blue and green lights) ($490\text{nm} \pm 10\text{nm}$): This light can increase cellular energy and promote metabolism.



White light (combination of red, blue and green lights) ($400\text{-}700\text{ nm} \pm 10\text{ nm}$): This light can penetrate deep into the skin, accelerate metabolism, decompose pigmentation, and improve fine wrinkles and skin laxity.



HOW TO USE



1. Wash your face and gently dry with a soft towel. Then apply toner to your face.



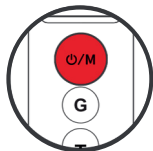
2. Then you can apply your favorite natural cosmetics (serum, mask or essence).



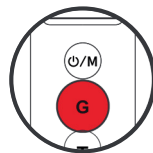
3. Take out the mask. Connect the USB-C cable connector on the mask to the port on controller. Use the top port only!



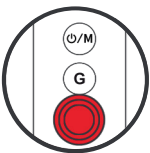
4. Hold the mask close to your face. Grasp both ends of the elastic straps and fasten with the Velcro at the back of your head. Adjust the elastic straps to fit snugly and prevent light from entering through the silicone eye protection.



5. Press and hold the power button for 1.5 seconds to turn on the device. After powering on, the default mode is red light. Short press the mode button to switch between modes. There are eight modes available: 1 - Red light (R), 2 - Infrared light (IR), 3 - Blue light (B), 4 - Green light (G), 5 - Yellow light (Y), 6 - Purple light (R+B), 7 - Cyan light (B+G), 8 - White light (R+B+G). You can also switch between modes during use by pressing the mode button.



6. Short press to adjust the light intensity. There are three brightness levels: 50%, 75%, 100%.



7. Short press the time setting button to select the procedure time. (5/10/15/20/25/30 min.)



8. After you are done using the mask, apply cream to your face to prevent dryness.

RECOMMENDATION:

**THE RECOMMENDED USAGE TIME IS 10-30 MINUTES 3-4 TIMES A WEEK.
USE THE BLUE LIGHT FOR A MAXIMUM OF 10 MINUTES PER TREATMENT.
DO NOT EXCEED THE MAXIMUM WEEKLY USAGE TIME (2 HOURS).**

PRODUCT FEATURES



EFFECTIVE

72 pieces of 4in1 LEDs provide large-area high-energy photon skin care treatment.



SAFE

Non-invasive skin care method ensures chemical-free and painless treatment.



COMFORTABLE

Soft and comfortable silicone material ensures pleasant user experience.



USABLE WITH COSMETICS

Use with cosmetic products such as essence, serum or mask to improve effectiveness.



INTENSITY SETTINGS

3 adjustable light intensity levels (50%, 75% and 100%).



VERSATILE

8 light beauty modes to address various skin concerns.



EASY TO USE

One-step therapy and a built-in timer make this mask easy to use.



FLEXIBLE

The mask is only attached to the controller, allowing you to move freely during use.



TIMING

6 timing modes (5 min., 10 min., 15 min., 20 min., 25 min. and 30 min.).



CLEAN

Wipeable, silicone does not transfer bacteria, is hypoallergenic and easy to maintain.

CHARGING

- **Please fully charge the device before using it for the first time.**
- Connect the controller to the appropriate adapter (not included) using the USB-C cable that was included in the package. **Use only the bottom port for charging!**
- Plug into the power outlet. While charging, the screen will light up and a battery symbol will appear with the corresponding charge level.
- A full battery symbol indicates a full charge. Once charged, unplug the adapter from the power outlet and you can start using the controller after connecting it to the mask.

WARNINGS

- The product is not suitable for children.
- Do not use the device if you know that you are particularly sensitive to light and have not recently undergone a light sensitivity test.
- Do not use the device if you are pregnant as the risks are unknown and have not been established, consult your doctor.
- Do not use the device if you suffer from epilepsy as some lights or frequencies may trigger a seizure.
- The device is not waterproof. Do not allow water or other liquids to enter any part of the device. This may damage it.
- Do not use the device if you are taking medication that may make your skin sensitive to light.
- Do not use the device while sleeping, walking or driving.
- Use the device according to the correct instructions and avoid excessive use.
- Discontinue use if you experience discomfort or if redness or skin discoloration persists for more than 24 hours. Consult a dermatologist.
- Do not touch the LEDs when the device is turned on.
- Do not use the device if it is visibly damaged.
- Do not subject the device to shocks to avoid deformation or damage.
- Do not use chemicals, water, or other cleaning or liquid products for cleaning.
- Do not exceed the recommended usage time.

HOW TO STORE

- Wafter use, wipe the device with a dry cloth. Do not rinse under water. Do not soak.
- Store the device in a cool, shady place and avoid direct sunlight or high temperatures.
- Keep the device out of the reach of children to prevent damage or injury.
- Never attempt to open or repair the device yourself. In the event of a malfunction, contact the customer service center or the seller.
- After use, store the device in the box.
- Do not place any weight on the device. Do not place it under other objects and be careful to avoid mechanical damage.
- We recommend storing it in a horizontal position, including the cable. Never try to disconnect, deform or twist the cable attached to the mask.

SPECIFICATIONS

Rated current: C5V == 1A

Rated voltage: DC5V

Rated power: 4.2W

Controller size: 45x35x135 mm

Controller weight: 105 g

Battery capacity: 2600mAh

Mask size: 220x270x6 mm

Mask weight: 223 g

THE PACKAGE CONTAINS

1x LED face mask

1x Elastic bands

1x Silicone eye protectors

1x Controller

1x USB-C Cable

1x User manual

IMAGES ARE FOR ILLUSTRATION PURPOSES ONLY. MADE IN CHINA.

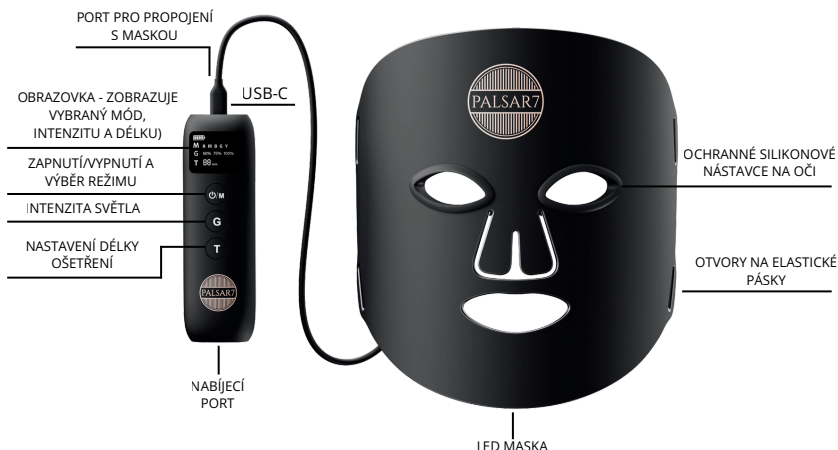
FOR MORE INFORMATION OR TO DOWNLOAD MORE DETAILED DATA, PLEASE CONTACT THE SELLER.



O PRODUKTU

Zařízení využívá princip světelné terapie k aktivaci kožních buněk a zlepšení stavu pleti prostřednictvím speciálně upraveného světla o specifických vlnových délkách. Jedná se o neinvazivní, bezbolestnou a bezpečnou metodu péče o pleť bez použití chemikálií. Po absorpci pokožkou se světlo přemění na intracelulární energii, což spustí fotochemickou a enzymatickou reakci. Během tohoto procesu dochází k produkci velkého množství glykogenu a bílkovin, které podporují buněčný metabolismus a regeneraci kolagenu. Díky tomu lze pomoci v dosažení efektů, jako je omlazení, léčba akné, redukce tmavých skvrn, zpevnění pokožky, vyhlazení vrásek, či bělení pleti.

POPIS PRODUKTU



FUNKCE PRODUKTU

Tato LED maska využívá 72 kusů LED diod o 4 barvách (Červená, infračervená, zelená, modrá), díky kombinaci světel maska nabízí 8 módů. Jejich funkce jsou následující:

Červené světlo (630 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo, nazývané bioaktivní světlo, se vyznačuje vysokou čistotou, intenzitou a rovnoměrnou hustotou, což jej činí vhodným pro péči o pleť a zdraví. Červené světlo zvyšuje vitalitu buněk, urychluje krevní oběh, podporuje buněčný metabolismus, stimuluje regeneraci kolagenu a vláknité tkáně, a tím zlepšuje elasticitu pokožky a redukuje mdlý vzhled. Je skvělým pomocníkem proti stárnutí, působí jako antioxidant a podporuje obnovu pleti.



Infračervené světlo/neviditelné světlo (850 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo podporuje tvorbu kolagenu v pokožce, urychluje její metabolismus, rozjasňuje tón pleti, stahuje póry a pomáhá dosáhnout mladistvějšího vzhledu. Jelikož je infračervené světlo neviditelné, při zvolení tohoto režimu není vyzařující světlo vidět.



Modré světlo (450 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo odpovídá absorpčnímu maximu porfyrinu, metabolitu bakterie *Propionibacterium acnes*. Během procesu de-excitace po stimulaci porfyrinu se vytváří velké množství singletového aktivního kyslíku, který vytváří vysoce oxidační prostředí, jež ničí bakterii *Propionibacterium acnes*. Tím pomáhá při léčbě akné.



Zelené světlo (520 nm $\pm$ 10 nm): Může pomoci zklidnit pokožku, uvolnit nervy, relaxovat a obnovit rovnováhu citlivé pleti. Stabilizuje a uvolňuje nervový systém a podporuje odstraňování toxinů z těla.



Žluté světlo (kombinace červeného a zeleného světla) (580 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo může zlepšit funkci výměny kyslíku v kožních buňkách, podporuje mikrocirkulaci, rozkládá a zesvětluje pigment, stimuluje růst buněk a tím vyhlazuje pokožku, rozjasňuje tón pleti, regeneruje pokožku a redukuje vrásky.



Fialové světlo (kombinace modrého a červeného světla) (420 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo je dobrým pomocníkem při léčbě akné a odstraňování jizev po akné.



Azurové/tyrkysové světlo (kombinace modrého a zeleného světla) (490 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo může zvýšit buněčnou energii a podpořit metabolismus.



Bílé světlo (kombinace červeného, modrého a zeleného světla) (400-700 nm $\pm$ 10 nm): Toto světlo může proniknout hluboko do pokožky, urychlit metabolismus, rozkládat pigmentaci a zlepšovat jemné vrásky a ochablost pleti.



NÁVOD K POUŽITÍ



1. Umyjte si obličej a jemně osušte měkkým ručníkem. Na obličej následně aplikujte toner pro připravení pokožky.



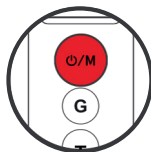
2. Dále můžete aplikovat Vaši oblíbenou kosmetiku (sérum, masku nebo esenci).



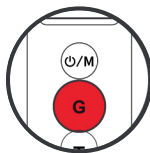
3. Vyjměte masku. Připojte konektor kabelu Type-C na masce do portu na ovladači. Používejte výhradně horní port!



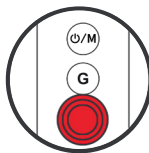
4. Držte masku blízko obličeje. Uchopte oba kraje elastických pásků a připevněte suchým zipem na zadní straně hlavy. Upravte elastické pásky tak, aby dobře seděly a zabránily pronikání světla skrz silikonovou ochranu očí.



5. Stiskněte a držte tlačítko napájení po dobu 1,5 sekundy pro zapnutí zařízení. Výchozím režimem po zapnutí je červené světlo. Krátkým stisknutím tlačítka režimu přepínáte mezi režimy. K dispozici je osm režimů: 1 - Červené světlo (R), 2 - Infračervené světlo (IR), 3 - Modré světlo (B), 4 - Zelené světlo (G), 5 - Žluté světlo (Y), 6 - Fialové světlo (R+B), 7 - Azurové světlo (B+G), 8 - Bílé světlo (R+B+G). Můžete také přepínat mezi režimy během používání stisknutím tlačítka režimu.



6. Krátkým stisknutím nastavte intenzitu světla. K dispozici jsou tři úrovně jasu: 50 %, 75 %, 100 %.



7. Krátkým stisknutím tlačítka časového nastavení vyberte dobu procedury. (5/10/15/20/25/30 min.)



8. Po dokončení používání naneste na obličej krém, abyste předešli pocitu suchosti.

DOPORUČENÍ:

**DOPORUČENÁ DOBA POUŽÍVÁNÍ JE 10-30 MINUT 3-4X TÝDNĚ.
MODRÉ SVĚTLO POUŽÍVEJTE PŘI JEDNOM OŠETŘENÍ MAXIMÁLNĚ 10 MINUT.
NEPŘEKRAČUJTE MAXIMÁLNÍ TÝDENNÍ DOBU POUŽÍVÁNÍ (2 HODINY).**

VLASTNOSTI PRODUKTU



EFEKTIVNÍ

72 kusů 4v1 LED diod poskytuje vysoko energetickou fotonovou péči o pleť po celé ploše obličeje.



UNIVERZÁLNÍ

8 světelných kosmetických režimů pro řešení různých problémů pleti.



BEZPEČNÉ

Neinvasivní metoda péče o pleť zajišťuje bezchemickou a bezbolestnou pomoc při léčbě konkrétního problému.



SNADNÉ POUŽITÍ

Jednokroková terapie a zabudovaný časovač usnadňují používání této masky.



POHODLNÉ

Měkký a pohodlný silikonový materiál zajistí příjemné používání.



FLEXIBILNÍ

Maska je připojena pouze k ovladači, což vám umožňuje volný pohyb během používání.



POUŽITELNÉ S KOSMETIKOU

Používejte s kosmetickými produkty jako je esence, sérum nebo maska pro zlepšení výsledků.



ČASOVÁNÍ

6 časových režimů (5 min., 10 min., 15 min., 20 min., 25 min. a 30 min.).



NASTAVENÍ INTENZITY

3 Nastavitelné stupně intenzity světla (50 %, 75 % a 100 %).



ČISTOTA

Otíratelné, silikon nepřenáší bakterie, je hypoalergenní a jednoduchý na údržbu.

NABÍJENÍ

- **Před prvním použitím zařízení plně nabijte.**
- Připojte ovladač k odpovídajícímu adaptéru (není součástí balení) pomocí nabíjecího kabelu USB-C, jenž byl součástí balení. **K nabíjení používejte pouze spodní port ovladače!**
- Zapojte do elektrické sítě. Během nabíjení se rozsvítí obrazovka a zobrazí se symbol baterie s odpovídající úrovní nabití.
- Plný symbol baterie znamená úplné nabití. Poté odpojte adaptér z elektrické sítě a ovladač po připojení k masce můžete začít používat.

UPOZORNĚNÍ

- Produkt není vhodný pro děti.
- Nepoužívejte zařízení, pokud víte, že jste obzvláště citliví na světlo, a v nedávné minulosti jste neabsolvovali test citlivosti na světlo.
- Nepoužívejte zařízení, pokud jste těhotná, protože rizika nejsou známa a nebyla stanovena, případně se poraďte s lékařem.
- Nepoužívejte zařízení, pokud trpíte epilepsií, protože některá světla nebo frekvence mohou vyvolat záchvat.
- Zařízení není vodotěsné. Nedovolte, aby se do jakékoli části zařízení dostala voda nebo jiné tekutiny. Mohlo by dojít k jeho poškození.
- Nepoužívejte zařízení, pokud užíváte léky, které mohou způsobit citlivost pokožky na světlo.
- Nepoužívejte zařízení během spánku, chůze nebo řízení.
- Používejte zařízení podle správných pokynů a vyvarujte se nadměrnému používání.
- Přestaňte používat, pokud pocítíte nepohodlí nebo pokud zarudnutí či změna barvy pokožky přetrvává déle než 24 hodin. Poradte se s dermatologem.
- Nedotýkejte se světelných diod, když je zařízení zapnuté.
- Nepoužívejte zařízení, pokud je viditelně poškozené.
- Nevystavujte zařízení nárazům, aby nedošlo k deformaci nebo poškození.
- K čištění nepoužívejte chemikálie, vodu, ani jiné čisticí či tekuté přípravky.
- Nepřekračujte doporučenou dobu používání.

SKLADOVÁNÍ

- Po použití otřete zařízení suchým hadříkem. Neoplachujte pod vodou ani nenamáchejte.
- Uchovávejte zařízení na chladném, stinném místě a vyhýbejte se přímému slunečnímu záření nebo vysokým teplotám.
- Uchovávejte zařízení mimo dosah dětí, aby nedošlo k poškození nebo úrazu.
- Nikdy se nepokoušejte zařízení sami otevřít nebo opravit. V případě poruchy nebo nefunkčnosti kontaktujte zákaznické centrum či prodejce.
- Po použití uložte zařízení do krabičky.
- Zařízení nezatažujte. Nepodkládejte pod jiné věci a dbejte opatrnosti, aby nedošlo k mechanickému poškození.
- Doporučujeme skladovat ve vodorovné poloze včetně kabelu. Kabel připevněný k masce se nikdy nesnažte odpojit, ani jej nedeformujte a nepřetáchejte.

SPECIFIKACE

Jmenovitý proud: C5V == 1A

Jmenovité napětí: DC5V

Jmenovitý výkon: 4.2W

Velikost ovladače: 45x35x135 mm

Hmotnost ovladače: 105 g

Kapacita baterie: 2600mAh

Velikost masky: 220x270x6 mm

Hmotnost masky: 223 g

BALENÍ OBSAHUJE

- 1x LED maska na obličej
- 1x Elastické pásky
- 1x Silikonové chrániče očí
- 1x Ovladač
- 1x USB-C kabel
- 1x Návod k použití

OBRÁZKY JSOU POUZE ILUSTRAČNÍ. VYROBENO V ČÍNĚ.

PRO VÍCE INFORMACÍ NEBO STAŽENÍ PODROBNĚJŠÍCH DAT KONTAKTUJTE PRODEJCE.



O PRODUKTE

Zariadenie využíva princíp svetelnej terapie na aktiváciu kožných buniek a zlepšenie stavu pleti prostredníctvom špeciálne upraveného svetla so špecifickými vlnovými dĺžkami. Ide o neinvazívnu, bezbolestnú a bezpečnú metódu starostlivosti o pleť bez použitia chemikálií. Po absorpcii pokožkou sa svetlo premení na intracelulárnu energiu, čo spustí fotochemickú a enzymatickú reakciu. Počas tohto procesu dochádza k produkcii veľkého množstva glykogénu a bielkovín, ktoré podporujú bunkový metabolizmus a regeneráciu kolagénu. Vďaka tomu je možné pomôcť v dosiahnutí efektov, ako je omladenie, liečba akné, redukcia tmavých škvŕn, spevnenie pokožky, vyhladenie vrások, či bielenie pleti.

POPIS PRODUKTU



FUNKCIA PRODUKTU

Táto LED maska využíva 72 kusov LED diód o 4 farbách (Červená, infračervená, zelená, modrá), vďaka kombinácii svetiel maska ponúka 8 módov. Ich funkcie sú nasledujúce:

Červené svetlo (630 nm $\pm$ 10 nm): Toto svetlo, nazývané bioaktívne svetlo, sa vyznačuje vysokou čistotou, intenzitou a rovnomernou hustotou, čo ho robí vhodným pre starostlivosť o pleť a zdravie. Červené svetlo zvyšuje vitalitu buniek, urýchľuje krvný obeh, podporuje bunkový metabolizmus, stimuluje regeneráciu kolagénu a vláknetého tkaniva, a tým zlepšuje elasticitu pokožky a redukuje mdlý vzhľad. Je skvelým pomocníkom proti starnutiu, pôsobí ako antioxidant a podporuje obnovu pleti.



Infračervené svetlo/neviditeľné svetlo (850 nm $\pm$ 10 nm): Toto svetlo podporuje tvorbu kolagénu v pokožke, urýchľuje jej metabolizmus, rozjasňuje tón pleti, sťahuje póry a pomáha dosiahnuť mladistvejší vzhľad. Keďže je infračervené svetlo neviditeľné, pri zvolení tohto režimu nie je vyžarujúce svetlo vidieť.



Modré svetlo (450 nm $\pm$ 10 nm): Toto svetlo zodpovedá absorpčnému maximu porfyrínu, metabolitu baktérie *Propionibacterium acnes*. Počas procesu de-excitácie po stimulácii porfyrínu sa vytvára veľké množstvo singletového aktívneho kyslíka, ktorý vytvára vysoko oxidačné prostredie, ktoré ničí baktériu *Propionibacterium acnes*. Tým pomáha pri liečbe akné.



Zelené svetlo ($520 \text{ nm} \pm 10 \text{ nm}$): Môže pomôcť upokojiť pokožku, uvoľniť nervy, relaxovať a obnoviť rovnováhu citlivej pleti. Stabilizuje a uvoľňuje nervový systém a podporuje odstraňovanie toxínov z tela.



Žlté svetlo (Kombinácia červeného a zeleného svetla) ($580 \text{ nm} \pm 10 \text{ nm}$): Toto svetlo môže zlepšiť funkciu výmeny kyslíka v kožných bunkách, podporuje mikrocirkuláciu, rozkladá a zosvetľuje pigment, stimuluje rast buniek a tým vyhladzuje pokožku, rozjasňuje tón pleti, regeneruje pokožku a redukuje vrásky.



Fialové svetlo (kombinácia modrého a červeného svetla) ($420 \text{ nm} \pm 10 \text{ nm}$): Toto svetlo je dobrým pomocníkom pri liečbe akné a odstraňovaní jaziev po akné.



Azúrové svetlo (kombinácia modrého a zeleného svetla) ($490 \text{ nm} \pm 10 \text{ nm}$): Toto svetlo môže zvýšiť bunkovú energiu a podporiť metabolizmus.



Biele svetlo (kombinácia červeného, modrého a zeleného svetla) ($400\text{-}700 \text{ nm} \pm 10 \text{ nm}$): Toto svetlo môže preniknúť hlboko do pokožky, urýchliť metabolizmus, rozkladať pigmentáciu a zlepšovať jemné vrásky a ochabnutosť pleti.



NÁVOD NA POUŽITIE



1. Umyte si tvár a jemne osušte mäkkým uterákom. Na tvár následne aplikujte toner na prípravu pokožky.



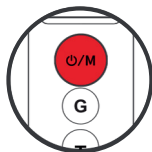
2. Ďalej môžete aplikovať Vašu obľúbenú kozmetiku (sérum, masku alebo esenciu).



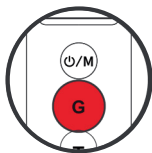
3. Vyberte masku. Pripojte konektor kábla Type-C na maske do portu na ovládači. Používajte výhradne Horný port!



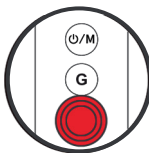
4. Držte masku blízko tváre. Uchopte oba kraje elastických pásiakov a pripevnite suchým zipsom na zadnej strane hlavy. Upravte elastické pásky tak, aby dobre sedeli a zabránili prenikaniu svetla cez silikónovú ochranu očí.



5. Stlačte a držte tlačidlo napájania po dobu 1,5 sekundy pre zapnutie zariadenia. Predvoleným režimom po zapnutí je červené svetlo. Krátkym stlačením tlačidla režimu prepínate medzi režimami. K dispozícii je osem režimov: 1 - Červené svetlo (R), 2 - Infračervené svetlo (IR), 3 - Modré svetlo (B), 4 - Zelené svetlo (G), 5 - Žlté svetlo (Y), 6 - Fialové svetlo (R+B), 7 - Azúrové svetlo (B+G), 8 - Biele svetlo (R+B+G). Môžete tiež prepínať medzi režimami počas používania stlačením tlačidla režimu.



6. Krátkym stlačením nastavte intenzitu svetla. K dispozícii sú tri úrovne jas: 50 %, 75 %, 100 %.



7. Krátkym stlačením tlačidla časového nastavenia vyberte dobu procedúry. (5/10/15/20/25/30 min.)



8. Po dokončení používania naneste na tvár krém, aby ste predišli pocitu suchosti.

POZNÁMKA:

**ODPORÚČANÁ DOBA POUŽÍVANIA JE 10-30 MINÚT 3-4X TÝŽDENNE.
MODRÉ SVETLO POUŽÍVAJTE PRI JEDNOM OŠETRENÍ MAXIMÁLNE 10 MINÚT.
NEPREKRAČUJTE MAXIMÁLNY TÝŽDENNÝ ČAS POUŽÍVANIA (2 HODINY).**

VLASTNOSTI PRODUKTU



EFEKTÍVNE

72 kusov 4v1 LED diód poskytuje vysoko energetickú fotónovú starostlivosť o pleť po celej ploche tváre.



UNIVERZÁLNA

8 svetelných kozmetických režimov na riešenie rôznych problémov pleti.



BEZPEČNÉ

Neinvazívna metóda starostlivosti o pleť zaisťuje nechemicnú a bezbolestnú liečbu.



JEDNODUCHÉ POUŽITIE

Jednokroková terapia a zabudovaný časovač uľahčujú používanie tejto masky.



POHODLNÉ

Mäkký a pohodlný silikónový materiál zaisťuje príjemné používanie.



FLEXIBILNÉ

Maska je pripojená iba k ovládaču, čo vám umožňuje voľný pohyb počas používania.



POUŽITELNÉ S KOZMETIKOU

Používajte s kozmetickými produktmi ako je esencia, sérum alebo maska pre zlepšenie účinnosti.



ČASOVANIE

6 časových režimov (5 min., 10 min., 15 min., 20 min., 25 min. a 30 min.).



NASTAVENIE INTENZITY

3 Nastaviteľné stupne intenzity svetla (50 %, 75 % a 100 %).



ČISTOTA

Otierateľné, silikón neprenáša baktérie, je hypoalergénny a jednoduchý na údržbu.

NABÍJANIE

- **Pred prvým použitím zariadenie plne nabite.**
- Pripojte ovládač k zodpovedajúcemu adaptéru (nie je súčasťou balenia) pomocou nabíjacieho kábla USB-C, ktorý bol súčasťou balenia. **Na nabíjanie používajte iba spodný port ovládača!**
- Zapojte do elektrickej siete. Počas nabíjania sa rozsvieti obrazovka a zobrazí sa symbol batérie so zodpovedajúcou úrovňou nabitia.
- Plný symbol batérie znamená úplné nabitie. Potom odpojte adaptér z elektrickej siete a ovládač po pripojení k maske môžete začať používať.

UPOZORNENIE

- Produkt nie je vhodný pre deti.
- Nepoužívajte zariadenie, ak viete, že ste obzvlášť citliví na svetlo, a v nedávnej minulosti ste neabsolvovali test citlivosti na svetlo.
- Nepoužívajte zariadenie, ak ste tehotná, pretože riziká nie sú známe a neboli stanovené, prípadne sa poraďte s lekárom.
- Nepoužívajte zariadenie, ak trpíte epilepsiou, pretože niektoré svetlá alebo frekvencia môžu vyvolať záchvat.
- Zariadenie nie je vodotesné. Nedovoľte, aby sa do akejkoľvek časti zariadenia dostala voda alebo iné tekutiny. Mohlo by dôjsť k jeho poškodeniu.
- Nepoužívajte zariadenie, ak užívate lieky, ktoré môžu spôsobiť citlivosť pokožky na svetlo.
- Nepoužívajte zariadenie počas spánku, chôdze alebo riadenia.
- Používajte zariadenie podľa správnych pokynov a vyvarujte sa nadmernému používaniu.
- Prestaňte používať, ak pocítite nepohodlie alebo ak začervenanie či zmena farby pokožky pretrváva dlhšie ako 24 hodín. Poradte sa s dermatológom.
- Nedotýkajte sa svetelných diód, keď je zariadenie zapnuté.
- Nepoužívajte zariadenie, pokiaľ je viditeľne poškodené.
- Nevystavujte zariadenie nárazom, aby nedošlo k deformácii alebo poškodeniu.
- Na čistenie nepoužívajte chemikálie, vodu, ani iné čistiace či tekuté prípravky.
- Neprekračujte odporúčanú dobu používania.

SKLADOVANIE

- Po použití utrite zariadenie suchou handričkou. Neoplachujte pod vodou ani nenamáčajte.
- Uchovávajte zariadenie na chladnom, tienistom mieste a vyhýbajte sa priamemu slnečnému žiareniu alebo vysokým teplotám.
- Uchovávajte zariadenie mimo dosahu detí, aby nedošlo k poškodeniu alebo úrazu.
- Nikdy sa nepokúšajte zariadenie sami otvoriť alebo opraviť. V prípade poruchy alebo nefunkčnosti kontaktujte zákaznícke centrum či predajcu.
- Po použití uložte zariadenie do krabičky.
- Zariadenie nezatažujte. Nepodkladajte pod iné veci a dbajte na opatrnosť, aby nedošlo k mechanickému poškodeniu.
- Odporúčame skladovať vo vodorovnej polohe vrátane kábla. Kábel pripevnený k maske sa nikdy nesnažte odpojiť, ani ho nedeformujte a nepretáčajte.

ŠPECIFIKÁCIA

Menovitý prúd: C5V == 1A

Menovité napätie: DC5V

Menovitý výkon: 4.2W

Veľkosť ovládača: 45x35x135 mm

Hmotnosť ovládača: 105 g

Kapacita batérie: 2600mAh

Veľkosť masky: 220x270x6 mm

Hmotnosť masky: 223 g

BALENIE OBSAHUJE

1x LED maska na tvár

1x Elastické pásky

1x Silikónové ochrany očí

1x Ovládač

1x USB-C Kabel

1x Uživatelská príručka

OBRÁZKY SÚ IBA ILUSTRAČNÉ. VYROBENÉ V ČÍNE.

PRE VIAC INFORMÁCIÍ ALEBO STIAHNUTIE PODROBNEJŠÍCH DÁT KONTAKTUJTE PREDAJCU.



ПРО ПРОДУКТ

Пристрій використовує принцип світлотерапії для активації клітин шкіри та покращення її стану за допомогою спеціально налаштованого світла певних довжин хвиль. Це неінвазивний, безболісний та безпечний метод догляду за шкірою без використання хімічних речовин. Після поглинання шкірою світло перетворюється на внутрішньоклітинну енергію, що запускає фотохімічну та ферментативну реакцію. Під час цього процесу виробляється велика кількість глікогену та білків, які сприяють метаболізму клітин та регенерації колагену. Завдяки цьому досягаються ефекти, такі як омолодження, лікування акне, зменшення пігментних плям, підвищення пружності шкіри, розгладження зморшок та освітлення шкіри.

ОПИС ПРОДУКТУ



ФУНКЦІЯ ПРОДУКТУ

ЦЯ LED-МАСКА ВИКОРИСТОВУЄ 72 СВІТЛОДІОДИ ЧОТИРЬОХ КОЛЬОРІВ (ЧЕРВОНИЙ, ІНФРАЧЕРВОНИЙ, ЗЕЛЕНИЙ, СИНІЙ). ЗАВДЯКИ ПОЄДНАННЮ СВІТЛА МАСКА ПРОПОНУЄ 8 РЕЖИМІВ. ЇХНІ ФУНКЦІЇ ТАКІ:

Червоне світло (630 нм $\pm$ 10 нм): Це світло, яке називають біоактивним, відзначається високою чистотою, інтенсивністю та рівномірною щільністю, що робить його придатним для догляду за шкірою та здоров'ям. Червоне світло підвищує життєздатність клітин, прискорює кровообіг, стимулює клітинний обмін, сприяє регенерації колагену та волокнистої тканини, покращує пружність шкіри та зменшує тьмяність. Воно є чудовим засобом проти старіння, діє як антиоксидант і підтримує відновлення шкіри.



Інфрачервоне світло/невидиме світло (850 нм $\pm$ 10 нм): Це світло сприяє утворенню колагену в шкірі, прискорює її метаболізм, освітлює тон шкіри, звужує пори та допомагає досягти більш молодого вигляду. Оскільки інфрачервоне світло є невидимим, при виборі цього режиму випромінюване світло невидиме.



Синє світло (450 нм $\pm$ 10 нм): Це світло відповідає максимуму поглинання порфірину, метаболіту бактерії *Propionibacterium acnes*. Під час процесу деєксації після стимуляції порфірину утворюється велика кількість синглетного активного кисню, який створює високоокислювальне середовище, що знищує бактерію *Propionibacterium acnes*. Таким чином, воно допомагає у лікуванні акне.



Зелене світло (520 нм $\pm$ 10 нм): Воно може допомогти заспокоїти шкіру, розслабити нерви, сприяти релаксації та відновленню балансу чутливої шкіри. Стабілізує та розслабляє нервову систему та підтримує виведення токсинів з організму.



Жовте світло (комбінація червоного та зеленого світла) (580 нм $\pm$ 10 нм): Це світло допомагає покращити кисневий обмін у клітинах шкіри, сприяти мікроциркуляції, розщеплювати та освітлювати пігментацію, стимулювати ріст клітин, тим самим розгладжуючи шкіру, освітлюючи тон шкіри, відновлюючи шкіру та зменшуючи зморшки.



Фіолетове світло (комбінація синього та червоного світла) (420 нм $\pm$ 10 нм): Це світло є ефективним засобом у лікуванні акне та усуненні шрамів після акне.



Бірюзове світло (комбінація синього та зеленого світла) (490 нм $\pm$ 10 нм): Це світло може підвищувати енергію клітин та підтримувати метаболізм.



Біле світло (комбінація червоного, синього та зеленого світла) (400–700 нм $\pm$ 10 нм): Це світло може проникати глибоко в шкіру, прискорювати метаболізм, розщеплювати пігментацію та покращувати дрібні зморшки і провисання шкіри.



ІНСТРУКЦІЯ З ВИКОРИСТАННЯ



1. Вмийте обличчя та обережно висушіть його м'яким рушником. Потім нанесіть на обличчя тонер для підготовки шкіри.



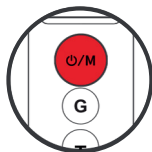
2. Далі ви можете нанести вашу улюблену косметику (сироватку, маску або есенцію).



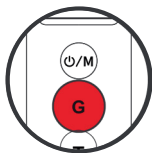
3. Вийміть маску. Підключіть роз'єм кабелю Туре-С на масці до порту на пульті керування. Використовуйте виключно верхній порт!



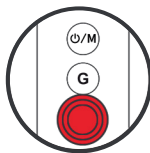
4. Тримайте маску близько до обличчя. Схопіть обидва краї еластичних ремінців і закріпіть їх липучкою на потилиці. Відрегулюйте еластичні ремінці так, щоб маска добре сиділа та запобігала проникненню світла через силіконовий захист очей.



5. Натисніть і утримуйте кнопку живлення протягом 1,5 секунди, щоб увімкнути пристрій. Початковим режимом після увімкнення є червоне світло. Коротким натисканням кнопки режиму можна перемикатися між режимами. Доступно вісім режимів: 1 – Червоне світло (R), 2 – Інфрачервоне світло (IR), 3 – Синє світло (B), 4 – Зелене світло (G), 5 – Жовте світло (Y), 6 – Фіолетове світло (R+B), 7 – Бірюзове світло (B+G), 8 – Біле світло (R+B+G). Також можна перемикатися між режимами під час використання, натискаючи кнопку режиму.



6. Коротким натисканням встановіть інтенсивність світла. Доступні три рівні яскравості: 50 %, 75 %, 100 %.



7. Коротким натисканням кнопки встановлення часу оберіть тривалість процедури (5/10/15/20/25/30 хв.).



8. Після завершення використання нанесіть на обличчя крем, щоб уникнути відчуття сухості.

РЕКОМЕНДАЦІЇ:

РЕКОМЕНДОВАНИЙ ЧАС ВИКОРИСТАННЯ — 10-30 ХВИЛИН 3-4 РАЗИ НА ТИЖДЕНЬ. СИНЄ СВІТЛО ВИКОРИСТОВУЙТЕ ПІД ЧАС ОДНІЄЇ ПРОЦЕДУРИ МАКСИМУМ 10 ХВИЛИН. НЕ ПЕРЕВИЩУЙТЕ МАКСИМАЛЬНИЙ ТИЖНЕВИЙ ЧАС ВИКОРИСТАННЯ (2 ГОДИНИ).

ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРОДУКТУ



ЕФЕКТИВНИЙ

72 шт. 4-в-1 світлодіодів забезпечують високоефективний фотонний догляд за шкірою по всій поверхні обличчя.



УНІВЕРСАЛЬНИЙ

8 світлових косметичних режимів для вирішення різних проблем шкіри.



БЕЗПЕЧНИЙ

Неінвазивний метод догляду за шкірою забезпечує безхімічну та безболісну допомогу у лікуванні конкретної проблеми.



ЛЕГКЕ ВИКОРИСТАННЯ

Одноступенева терапія та вбудований таймер полегшують використання цієї маски.



ЗРУЧНИЙ

М'який і зручний силіконовий матеріал забезпечує комфортне використання.



ГНУЧКИЙ

Маска підключена лише до пульта керування, що дозволяє вам вільно рухатися під час використання.



МОЖНА ВИКОРИСТОВУВАТИ З КОСМЕТИКОЮ

Використовуйте разом із косметичними продуктами, такими як есенція, сироватка або маска, для покращення результатів.



ТАЙМЕР

6 часових режимів (5 хв., 10 хв., 15 хв., 20 хв., 25 хв. та 30 хв.).



РЕГУЛЮВАННЯ ІНТЕНСИВНОСТІ

3 регульовані рівні інтенсивності світла (50 %, 75 % та 100 %).



ЧИСТОТА

Легко протирається, силікон не накопичує бактерії, гіпоалергенний і простий у догляді.

ЗАРЯДЖАННЯ

- **Перед першим використанням пристрій повністю зарядьте.**
- Підключіть пульт керування до відповідного адаптера (не входить до комплекту) за допомогою USB-C кабелю для заряджання, який входить до комплекту. **Для заряджання використовуйте лише нижній порт пульта керування!**
- Підключіть до електричної мережі. Під час заряджання екран загориться і відобразиться символ батареї з відповідним рівнем заряду.
- Повний символ батареї означає повне заряджання. Після цього від'єднайте адаптер від електромережі, і пульт керування після підключення до маски можна починати використовувати.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

- Продукт не підходить для дітей.
- Не використовуйте пристрій, якщо ви знаєте, що у вас особливо чутлива шкіра до світла, і ви не проходили тест на чутливість до світла в недавньому часі.
- Не використовуйте пристрій, якщо ви вагітні, оскільки ризики невідомі і не встановлені; за потреби проконсультуйтеся з лікарем.
- Не використовуйте пристрій, якщо ви страждаєте на епілепсію, оскільки деяке світло або частоти можуть викликати напад.
- Пристрій не є водонепроникним. Не допускайте потрапляння води або інших рідин у будь-яку частину пристрою. Це може призвести до його пошкодження.
- Не використовуйте пристрій, якщо ви приймаєте ліки, які можуть викликати підвищену чутливість шкіри до світла.
- Не використовуйте пристрій під час сну, ходьби або керування транспортним засобом.
- Використовуйте пристрій відповідно до правильних інструкцій і уникайте надмірного використання.
- Припиніть використання, якщо відчуваєте дискомфорт або якщо почервоніння чи зміна кольору шкіри триває більше 24 годин. Проконсультуйтеся з дерматологом.
- Не торкайтеся світлодіодів, коли пристрій увімкнено.
- Не використовуйте пристрій, якщо він має видимі пошкодження.
- Не піддавайте пристрій ударам, щоб уникнути деформації або пошкодження.
- Для очищення не використовуйте хімікати, воду або інші чистячі чи рідкі засоби.
- Не перевищуйте рекомендований час використання.

ЗБЕРІГАННЯ

- Після використання протріть пристрій сухою тканиною. Не промивайте під водою та не занурюйте у воду.
- Зберігайте пристрій у прохолодному, затемненому місці, уникаючи прямого сонячного світла та високих температур.
- Зберігайте пристрій поза досяжністю дітей, щоб уникнути пошкоджень або травм.
- Ніколи не намагайтеся самостійно відкривати або ремонтувати пристрій. У разі несправності або непрацездатності звертайтеся до центру обслуговування клієнтів або продавця.
- Після використання зберігайте пристрій у коробці.
- Не перевантажуйте пристрій. Не кладіть його під інші предмети та дбайте про обережність, щоб уникнути механічних пошкоджень.
- Рекомендуємо зберігати пристрій у горизонтальному положенні разом із кабелем. Ніколи не намагайтеся від'єднати, деформувати або скручувати кабель, підключений до маски.

СПЕЦИФІКАЦІЇ

Номинальний струм: C5V == 1A

Номинальна напруга: DC5V

Номинальна потужність: 4.2W

Розмір пульта керування:

45x35x135 mm

Вага пульта керування: 105 g

Ємність батареї: 2600mAh

Розмір маски: 220x270x6 mm

Вага маски: 223 g

УПАКОВКА МІСТИТЬ

1x LED-маска для обличчя

1x еластичні ремінці

1x силіконові захисні накладки для очей

1x Пульт керування

1x USB-C кабель

1x Інструкція з використання

ЗОБРАЖЕННЯ НАВЕДЕНІ ЛИШЕ ДЛЯ ІЛЮСТРАЦІЇ. ВИРОБЛЕНО В КИТАЇ.

ДЛЯ ОТРИМАННЯ ДОДАТКОВОЇ ІНФОРМАЦІЇ АБО ЗАВАНТАЖЕННЯ ДЕТАЛЬНІШИХ ДАНИХ
ЗВЕРТАЙТЕСЯ ДО ПРОДАВЦЯ.



WARRANTY CARD/ZÁRUČNÍ LIST/ZÁRUČNÝ LIST

/ГАРАНТІЙНИЙ ТАЛОН



PRODUCT/VÝROBEK/VÝROBOK/Продукт:

MODEL/Модель:

ORDER/ČÍSLO OBJEDNÁVKY/Номер замовлення:

DATE OF SALE/DATUM PRODEJE/DÁTUM PREDAJA/Дата продажу:

WARRANTY UNTIL/ZÁRUKA DO/Гарантійний термін:

SALE DOCUMENT NUMBER/ČÍSLO PRODEJNÍHO DOKLADU

/ČÍSLO PREDAJNÉHO DOKLADU/Номер документа про продаж:

SEAL OF THE STORE/RAZÍTKO PRODEJNY/PEČIATKA PREDAJNE/Печатка магазину:

Information for Customers about Warranty Terms and Conditions/Informace pro zákazníky o záručních podmínkách/Informácie pre zákazníkov o záručných podmienkach/Інформація для покупців про Гарантійні Терміни та Умови:

Warranty shall apply to defects of purchased product, found during its warranty period. When purchasing a particular product, please consider carefully what properties and functions you expect your product to have. The fact that purchased product shall not satisfy your later requirements shall not give any reason for complaint. Please, prior to the first use of this product read carefully its operating instructions and follow these instructions consistently. /Záruka se vztahuje na vady zakoupeného výrobku, které se vyskytnou v záruční době. Při koupi výrobku pečlivě zvažte, jaké vlastnosti a funkce od výrobku požadujete. Skutečnost, že výrobek nebude vyhovovat Vaším pozdějším nárokům, nemůže být důvodem k reklamaci. Před prvním použitím výrobku si důkladně přečtěte jeho návod k použití a důsledně se jím řiďte. /Záruka sa vztahuje na vady zakúpeného výrobku, ktoré sa vyskytnú v záručnej dobe. Pri kúpe výrobku starostlivo zvážte, aké vlastnosti a funkcie od výrobku požadujete. Skutočnosť, že výrobok nebude vyhovovať Vaším neskorším nárokom, nemôže byť dôvodom na reklamáciu. Pred prvým použitím výrobku si dôkladne prečítajte jeho návod na obsluhu a dôsledne sa ním riadte. /Гарантія поширюється на дефекти придбаного товару, виявлені протягом гарантійного терміну. Купуючи певний продукт, будь ласка, ретельно обміркуйте, які властивості та функції ви очікуєте від цього продукту. Той факт, що придбаний продукт не відповідає вашим пізнішим вимогам, не є приводом для скарг. Будь ласка, перед першим використанням цього продукту уважно прочитайте його інструкцію з експлуатації та послідовно дотримуйтеся неї.

We recommend you to keep original product packing during the warranty period for possible transport of the product in such a way so as to prevent any product damage during its transport and handling. /Doporučujeme Vám po dobu záruční doby uchovat původní obaly k výrobku pro případnou dopravu výrobku tak, aby se předělo jakémukoliv poškození výrobku během jeho přepravy a manipulace. /Odporúčame Vám po dobu záručnej doby uchovať pôvodný obal k výrobku pre prípadnú dopravu výrobku tak, aby sa predišlo akémukoľvek poškodeniu výrobku počas jeho prepravy a manipulácie. /Ми рекомендуємо вам зберігати оригінальну упаковку продукту протягом гарантійного періоду для можливого транспортування продукту таким чином, щоб запобігти будь-якому його пошкодженню під час транспортування та обробки.

For the purpose of due application of any complaint about the product we recommend you to ask Seller to fill-in and confirm this Warranty Card including identification of order number of purchased product, which shall comply with the number specified in the document proving product purchase and in the delivery note. In this connection Customer hereby takes into account that unless this Warranty Card specifies order number of purchased product, i.e., comparison of such order number with the number identified in this Warranty Card and document of product purchase/or delivery note shall not allow to confirm that particular product has come from Seller, in case of any doubts about the origin of such particular product Seller shall be entitled to automatically and without any other acts to reject the complaint of such goods./Za účelom riadneho uplatnenia prípadnej reklamácie výrobku doporučujeme nechať si u predávajúcего vyplniť a potvrdiť tento záručný list včetně uvedení čísla objednávky zakoupeného výrobku, které se musí shodovat s číslem uvedeným na dokladu o koupi výrobku a dodacím listu. Zákazník bere v této souvislosti na vědomí, že nebude-li v tomto záručním listu vyznačeno číslo objednávky zakoupeného výrobku, a tedy nebude možné porovnáním tohoto čísla s číslem uvedeným v tomto záručním listu a dokladu o koupi výrobku / ev. dodacím listu ověřit, že výrobek pochází od prodávajícího, je prodávající oprávněn reklamaci takového zboží v případě jakýchkoliv pochybností o původu výrobku automaticky odmítnout. /Za účelom riadneho uplatnenia prípadnej reklamácie výrobku doporučujeme nechať si u predávajúcего vyplniť a potvrdiť tento záručný list vrátane uvedenia čísla objednávky zakúpeného výrobku, ktoré sa musia zhodovať s číslom uvedeným na doklade o kúpe výrobku a dodacím liste. Zákazník v tejto súvislosti berie na vedomie, že ak nebude v tomto záručnom liste vyznačené číslo objednávky zakúpeného výrobku, a teda nebude možné porovnaním tohto čísla s číslom uvedeným v tomto záručnom liste a doklade o kúpe výrobku / ev. dodacím liste overiť, že výrobok pochádza od predávajúceho, je predávajúci oprávnený reklamáciu takéhoto tovaru v prípade akýchkoľvek pochybností o pôvode výrobku automaticky a bez ďalšieho odmietnuť. /З метою належного застосування будь-якої reklamacії щодо товару ми рекомендуємо вам попросити Продавця заповнити та підтвердити цей Гарантійний талон, включаючи ідентифікацію номера замовлення придбаного продукту, який повинен відповідати номеру, зазначеному в документі, що підтверджує придбання продукту, та в накладній. У зв'язку з цим Клієнт бере до уваги, що якщо в цьому гарантійному талоні не вказано номер замовлення придбаного продукту, тобто порівняння такого номера замовлення з номером, зазначеним у цьому гарантійному талоні та документі про придбання продукту/або накладній, не дозволить підтвердити, що певний товар надійшов від Продавця, у разі виникнення будь-яких сумнівів щодо походження такого конкретного продукту Продавець має право автоматично та без будь-яких інших дій відхилити скаргу щодо такого товару.

Warranty shall not apply to Záruka se nevztahuje na Záruka sa nevztahuje na /Гарантія не діє на:

1) Product defect that occurred by/Závodu výrobku, ke které došlo/Závodu výrobku, ku ktorej došlo/Дефект товару, який виник через:

- mechanical damage to the product or its parts/mechanickým poškozením výrobku nebo jeho částí/mechanickým poškozením výrobku alebo jeho částí/механічні пошкодження виробу або його частин
- incorrect operating of the product/nepřávnou obsluhou výrobku/nepřávnou obsluhou výrobku/неправильну експлуатацію виробу
- unprofessional intervention of a third party/neodborným zásahem třetí osoby/neodborným zásahom tretej osoby/непрофесійне втручання третьої особи
- by using the product contrary to its intended use in the enclosed operating instruction/user manual /používáním výrobku v rozporu s jeho určením v příloženém návodu k použití/používáním výrobku v rozpore s jeho určením v príloženom návode na použitie/використання виробу всупереч його призначенню, зазначеному в інструкції з експлуатації/посібнику користувача, що додається
- improper storage or handling/nevhodným skladováním nebo manipulací/nevhodným skladováním alebo manipuláciou/неправильне зберігання або поводження
- transportation/při přepravě/při preprave/транспортування
- natural disaster or other force majeure/živelnou událostí nebo jinou vyšší mocí/živelnou udalostí alebo inou vyššou mocou/стихийне лихо чи інших силових заходів.

2) Product damage suffered by unqualified installation, its modification or by static electricity/Poškození výrobku způsobené neodbornou instalací, jeho modifikací či statickou elektřinou/Poškozenie výrobku spôsobené neodbornou inštaláciou, jeho modifikáciou alebo statickou elektrinou/Пошкодження продукту через некваліфіковане встановлення, його модифікацію або статичну електрику.

3) Fault caused by external conditions (e.g. faults in the electrical network or residential installation, unsuitable charges, unsuitable operating conditions or damage by other equipment)/Závodu způsobenou vnějšími podmínkami (např. poruchami v elektrické síti nebo bytové instalaci, nevhodnými provozními podmínkami nebo jiným zařízením)/Závodu spôsobenou vonkajšími podmienkami (napr. Poruchami v elektrickej sieti alebo bytovej inštalácii, nevhodnými nápriami, nevhodnými prevádzkovými podmienkami alebo iným zariadením)/Несправність, спричинена зовнішніми умовами (наприклад, несправності в електричній мережі чи житлових приміщеннях, невідповідні заряди, невідповідні умови експлуатації або пошкодження іншого обладнання).

4) A product for which the buyer (operator) detains, conceals or provides incorrect information of importance to the assessment of the defect/Výrobek, u kterého kupující (přizovatel) zadrží, zatají nebo neposkytne správné informace významné pro posouzení vady/Tovar, щодо якого покупець (оператор) затримує, приховує або надає недостовірну інформацію, важливу для оцінки недоліку.

5) External damage to the product that was clearly caused by human/Vnější poškození výrobku, která byla jasně způsobena člověkem/Vonkajšie poškodenia výrobku, ktorá bola jasne spôsobená človekom/Зовнішнє пошкодження виробу, явно спричинене людиною.

6) Product damage inconsistent with the operating instructions, technical standards or valid safety regulations/Poškození výrobku neslučitelná s návodem k použití, technickými normami nebo platnými bezpečnostními předpisy/Poškozenie výrobku nezlučiteľná s návodom na použitie, technickými normami alebo platnými bezpečnostnými predpismi/Пошкодження виробу, що не відповідає інструкції з експлуатації, технічним стандартам або чинним правилам безпеки.

7) Product damage resulting from normal wear and tear/Vady výrobku vyplývající z běžného opotřebení /Chyby výrobku vyplývající z běžnému opotrebovaniu /Пошкодження продукту внаслідок звичайного зносу.

8) Discharged batteries, decrease in battery capacity caused by its wear and tear/Vybité baterie, snížení kapacity baterie vzniklé jejím opotřebením/Vybité batérie, zniženie kapacity batérie vzniknuté jej opotrebením / Розряджені батареї, зниження ємності батареї внаслідок її зносу.

9) Product defects caused by the use in dusty, polluted or in any other way dissatisfactory environment pursuant to attached operating instructions/Vady výrobku způsobené používáním v prašném, znečištěném nebo jinak nevyhovujícím prostředí dle příloženého návodu k použití/hyby výrobku způsobené používáním v prašnom, znečistenom alebo inak nevyhovujúcom prostredí podla príloženého návodu na použitie /Дефекти виробу, викликані використанням у запиленіх, забруднених або будь-яким іншим чином незадовільним середовищі відповідно до інструкції з експлуатації, що додаються.

Wear and tear of the product and its components caused by their common use (discharged batteries, loss of the original color of the product, decreased capacity of accumulator, wear and tear of mechanical or displaying components, wear and tear of supply cables, etc.) shall be subject neither to defect warranty nor quality warranty in the moment of take-over.

Furthermore, complaints about product parameters, not included in the operating instructions or in any commercial-technical documentation of Seller, related to the product, shall not be subject to quality warranty in the moment of take-over.

Opotřebení výrobku a jeho částí způsobené jejich běžným užíváním (vybité baterie, ztráta původní barvy výrobku, snížení kapacity akumulátoru, opotřebení mechanických či zobrazovacích částí, opotřebení přírodních kabelů, aj.) nepodléhá záruce za vady a ani záruce za jakost při převzetí.

Záruce za jakost při převzetí rovněž nepodléhají ani reklamace parametrů výrobku, které nejsou uvedeny v návodu k použití ani v jiné obchodně technické dokumentaci prodávajícího vztahující se k výrobku.

Opotrebenie výrobku a jeho častí spôsobené ich bežným používaním (vybité batérie, strata pôvodnej farby výrobku, zniženie kapacity akumulátora, opotrebenie mechanických alebo zobrazovacích častí, opotrebenie prírodných káblov, apod.) nepodlieha záruke za vady a ani záruke za akosť pri prevzatí.

Záruke za akosť pri prevzatí tiež nepodliehajú ani reklamácie parametrov výrobku, ktoré nie sú uvedené v návode o obsluhu a ani v inej obchodno-technickej dokumentácii predávajúceho vzťahujúce sa k výrobku.

Знос продукту та його компонентів, спричинений їх звичайним використанням (розряджені батареї, втрата оригінального кольору продукту, зменшення ємності акумулятора, знос механічних компонентів або компонентів дисплея, знос кабелів живлення тощо) не підлягає ні гарантії на дефекти, ні гарантії якості на момент прийому.

Крім того, скарги щодо параметрів продукту, не включені в інструкцію з експлуатації або будь-яку комерційно-технічну документацію Продавця, пов'язану з продуктом, не підлягають гарантії якості в момент прийому.

Proof of product purchase, or delivery note, shall constitute an integral part of this Warranty Card/Nedilnou súčasťou tohoto záručného listu je doklad o zakúpení výrobku, ev. dodací list/Neoddeliteľnou súčasťou tohto záručného listu je doklad o zakúpení výrobku, ev. dodací list/ Підтвердження покупки продукту або накладна є невід'ємною частиною цього гарантійного талона.



ENJOY YOUR CARE

WWW.PALSAR7.COM